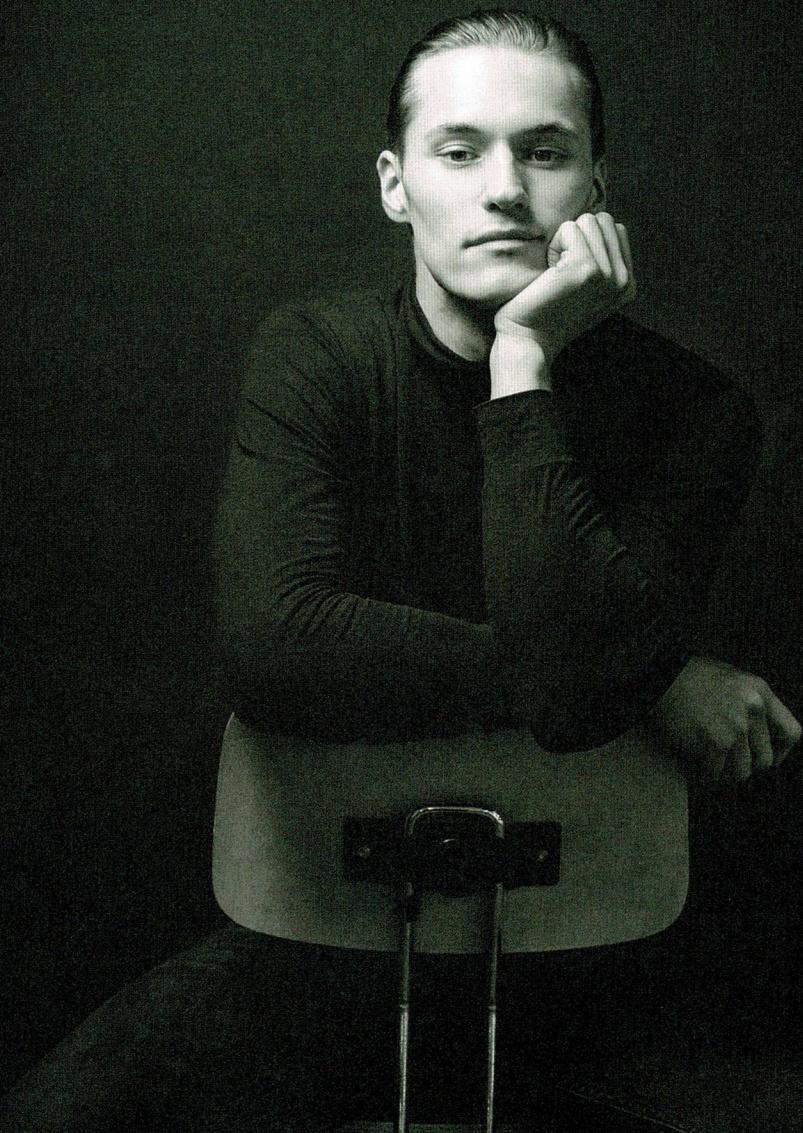




Men

TREATMENTS AND WELLNESS FOR FACE, BEARD, BODY
AND HAIR WITH PRIMORDIAL, TECHNO-BOTANICAL,
BIODYNAMIC AND ORGANIC ACTIVE INGREDIENTS.



oway.it



OW MEN is the collection of facial, beard, body and hair products that encloses the power of three extraordinary manifestations of nature in every formula.

OW MENは顔、髭、体、髪のためのトリートメントとウェルネスのため

あらゆる製法において、原始性・テクノボタニカル・バイオダイナミックの3つの驚くべき自然の力を取り入れた、メンズ製品のコレクションです。

OWAYリサーチは、原始性活性成分に含まれる抗酸化物質に非常に優れたアンチエイジング特性の発見、グリーンケミストリー

技術による最先端のテクノボタニカル成分の開発、最も純粋で効果的なバイオダイナミック成分を抽出するためのプランツ・花、

そして木の栽培、を取り入れました。



PRIMORDIAL ACTIVE INGREDIENTS from the most extreme habitats.

孤立した砂漠、雄大な山、火山、熱帯雨林、凍土などの汚染されていない野生の土地には
並外れたサバイバル力を備えた植物が生息します。

それらの植物は抗酸化物質や栄養、エネルギーを与えデトックスを促す微量元素が豊富な
ミネラルを非常にたくさん含みます。

OW MENのリサーチでは、この素晴らしい特性を捉え、とても珍しく再生や変形が可能なプランツの特性と、
そこから抽出されるミネラルを肌や髪に適用させる製法を生み出しました。

Active ingredients



► テマリカタヒバ RESURRECTION PLANT
再生作用・抗酸化作用・保湿効果・
保護効果が高持続します。
生息地：メキシコ砂漠



► オーガニック マキ ORGANIC MAQUI
バタゴニア・ブルーベリーとも呼ばれ、
細胞エネルギーを生み出し、老化を
遅らせるデルフィニジンを含みます。
生息地：バタゴニア



► エシカル バクリ ETHICAL BACURI
ビタミンA・B・C、抗酸化物質および
ミネラルが豊富で、栄養価が高く、
肌や髪を柔らかく整えます。
生息地：熱帯雨林



► エシカル カランボラ ETHICAL CARAMBOLA
抗酸化作用を持つ栄養素が豊富。
肌と髪のエージングにつながるフ
リーラジカルからしっかりと守ります。
生息地：熱帯雨林



► ゼオライト ZEOLITE
抗ストレス、再ミネラル化、解毒作用
があります。特に敏感肌に効果的。
生息地：火山地帯



► シベリア人参 SIBERIAN GINSENG
細胞エネルギー源で、ストレスの影
響のある肌に理想的な再生を与え、
肌の免疫系を強化します。
生息地：シベリア・モンゴル



TECHNO-BOTANICALS from the most progressive green chemistry.

最先端のグリーン・ケミストリーから生まれたテクノボタニカルライン。

細胞再生と強化のためのブースター・バイオ酵素、最強のフィトペプチド、植物性ヒアルロン酸、植物由来幹細胞、緩やかな浸透効果のあるエステル、植物セルロースを有効成分としています。

OW MENの製法には、最先端グリーン・ケミストリーの産物である活性成分が含まれています。

OWラボは皮膚や髪に近い組織を完璧に再現する、植物ベースを始めとした成分に命を吹き込みました。

相乘的に似たこれらの活性成分を皮膚や髪が吸収して皮膚の免疫力を高め、

組織を圧縮し直して安定させ、髪の纖維にボリュームを与え、細胞に凝集力と水分を与えます。

Active ingredients



▶バイオ酵素 BIO FERMENTS

細胞の必須栄養を供給するとともに、あらゆる欠乏を補います。組織の細胞凝集力を強化し、引きしめます。皮膚の修復と再生を促します。



▶フィトペプチド PHYTO-PEPTIDES

分子量が小さいため、髪の纖維深くまで浸透し、髪の纖維を膨らませて密度を高め、髪を強くし、ボリュームを与え、スタイルを整えます。



▶植物性ヒアルロン酸 PLANT-DERIVED HYALURONIC ACID

細胞に水分を与え、肌のハリを増し、シワを減らし、皮膚の密度を高めて引きしめます。



▶植物由来幹細胞 PLANT STEM CELLS

2つの領域で効果を表します。 5α 還元酵素の働きを抑制し、髪の成長と強化に作用する皮膚の乳頭部細胞の活動を刺激します。



▶植物由来エステル ESTERS OF VEGETABLE ORIGIN

異なる分子量の組み合わせで皮膚の深くまでゆっくりと吸収され、栄養効果を長もちさせます。



▶植物性セルロース VEGETABLE CELLULOSE

脂肪分泌作用を整え、男性特有のオイリーな皮膚の光沢をむらなく消す効果があります。



Ortofficina
WAY

Biodynamic active ingredients. OW AGRICOSMETICS.

私たちは、土壌から始まる健康で、清潔で、効果的なアグリコスメティクスを信じています。

バイオダイナミック・フィット活性成分は、あらゆるOW MEN製法で効果を発します。

ボローニャヒルズにある、オルトフィッチーナ・バイオダイナミック農場では、

バイオダイナミック農法によりプランツ、花、フルーツ、木を栽培しています。

これらが、OWトリートメントの有効成分、エッセンシャルオイル、および濃縮エキスとなります。

バイオダイナミック農法は、最も純度が高く効果的な栽培法です。

従来の農薬や殺虫剤、除草剤、合成肥料を使わず、3つの基本的原理に従った植物や環境に優しい栽培法です。



土地の肥沃度を維持し、
人類、植物、土壌、地球を尊びます。



化学合成を使わなくても、太陽や気候上の
悪条件や害虫の出没に耐えられる、
健康で強い地球を作ります。



純度の高い、機能原則をすべて
詰め込んだ、最高品質の成分を作ります。



Fair trade ingredients.

OWは、世界の貧しい国々をサポートするため、
フェアトレード国際ネットワークとの協力をしています。
原料はフェアトレードにより、ローカルコミュニティ経済を促進する、
持続可能な開発プロジェクトを通じて調達しています。



当社のパートナー・サプライヤを通じて、
パクリバター①はアマゾン熱帯雨林から、
カランボラエキス②は、
コスタリカから購入しています。



Glass and aluminium packaging.

OWでは、全ての瓶、ジャー、チューブに、ガラスとアルミニウム材を使っています。
アンバーガラスは当社の製法に含まれる植物性エキスの保存と完全性を保護し、
紫外線を遮り、細菌から守ります。アルミニウムは、保護効果が高く、耐食性があります。
100%リサイクル可能で、無限に再利用可能です。
当社では環境への負担を最小限にするため、最低限必要な梱包だけを行なっています。過剰梱包や、買ったたらすぐに捨てられる外側の包装またはパッケージは使いません。



FACE, BEARD & BODY

男性肌特有のニーズを満たす凝縮成分をもとにした、
肌、髪、唇の毎日のお手入れのための製品。

メキシコ砂漠からはテマリカタヒバ、シベリアとモンゴルの荒野からはエゾウコギ、
広大なパタゴニア地域からはマキ、火山性溶岩と海水が遭遇してできたゼオライト、
熱帯雨林からはバクリとカラボラ、全てフェアトレード市場から調達しています。
こうした原始性活性成分は、最新世代のグリーンケミストリーによる
植物由来のヒアルロン酸やバイオ酵素、またバイオダイナミックのジュニパーと
月桂樹とも相乗効果を発揮します。



▶ パラベン、シリコン、ペトロラタム、PEG、PPG&BG、EDTA、合成香料、人工着色料、
GMO、フタル酸エステル不使用。皮膚科医によるテスト済み。ニッケルテスト済み。

face & beard hydrating cleanser

フェイス&ビアード・リップ&ビアード・サルヴ ハイドレイティング クレンザー

► クレンジング ムース フォー フェイス アンド ビアード

[原始性活性成分] オーガニック・マキ、エシカルバクリ、ゼオライト

[テクノボタニカル成分] 植物由来ヒアルロン酸

[バイオダイナミック・フィトエキス] ジュニパー

150ml

FOR: 髭あり・なし両用、オールスキンタイプ。

BENEFITS: 顔と髪から皮脂などの不純物を取り除きながら抗酸化、水分保持力を高め、若々しさとみずみずしさを与えます。

USE: 朝晩、濡らした顔と髪に塗りマッサージし、よくすすぎます。その後、フェイス&アイ・エナジー テクスチャーを塗ります。



softening shave cream

ソフニング・シェイブ クリーム

► モイスチャライジング フルイド シェーブ クリーム

[原始性活性成分] オーガニック・マキ、エシカルバクリ、ゼオライト

[テクノボタニカル成分] バイオ酵素

[バイオダイナミック・フィトエキス] ジュニパー

100ml

FOR: 赤みをおびる敏感肌に最適。オールスキンタイプ。

BENEFITS: 髭を柔らかくし、滑らかなシェイビングが可能。肌を心地よく鎮静させ、免疫力を高めます。

USE: 肌を濡らし、髪を剃る部分に製品を手で塗り広げてからシェービング。よくすいで、その後にリペアリング・アフターシェイブ バームをつけます。



repairing aftershave balm

リペアリング・アフターシェイブ バーム

► リペアリング アフターシェイブ バーム

[原始性活性成分]

オーガニック・マキ、エシカルパクリ、ゼオライト、シベリア人參

[テクノボタニカル成分] バイオ酵素

[バイオダイナミック・フィトエキス] ジュニパー

50ml

FOR: オールスキンタイプ

BENEFITS: 皮膚を鎮静し、みずみずしさと解放感を与えます。余分な皮脂をコントロールし、テカリを抑えます。肌の再生を促し、引き締め、強化します。

USE: ソフニング・シェイブ クリームで髭を剃った後、清潔で乾いた肌につけます。



face & eye energizing texture

フェイス&アイ・エナジー テクスチャー

► アンチエーディング エマルジョン

フォー フェイス&エリア アラウンド ザ アイズ

[原始性活性成分]

オーガニック・マキ、エシカルパクリ、ゼオライト、テマリカタヒバ

[テクノボタニカル成分] 植物セルロース

[バイオダイナミック・フィトエキス] ジュニパー

50ml

FOR: オールスキンタイプ

BENEFITS: 肌になじみやすいドライテクスチャーでシワを目立たなくし、引きしめ効果とハリをもたらします。アンチエイジング効果が高く、細胞の再生を活性させます。

USE: 毎日朝晩、フェイス&ビアード・ハイドレイティング クレンザーで洗った後につけてください。



lip & beard salve

► ソフト ナリシング ワックス フォー ビアード&リップ

[原始性活性成分] エシカルパクリ、ゼオライト、シベリア人參

[テクノボタニカル成分] 植物由来エステル

[バイオダイナミック・フィトエキス] 月桂樹

30ml

FOR: オールスキンタイプ

BENEFITS: 100%天然由来成分で唇と髭に栄養を与えます。高い保湿効果に対して、軽いテクスチャーが特徴。

USE: 乾いた髭や唇をきれいに拭いてから塗ります。髭に使用する際は、皮膚深くまで塗り込み完全に吸収させます。



hair & body invigorating wash

ヘア&ボディ・リフレッシング ウォッシュ

► リバイタライジング ヘア&ボディ

シャワー ジェル

[原始性活性成分] オーガニック・マキ、エシカルカランボラ

[テクノボタニカル成分] 植物由来ヒアルロン酸

[バイオダイナミック・フィトエキス] ジュニパー

240ml

FOR: オールスキン&ヘアタイプ

BENEFITS: 不純物や余分な皮脂を取り除き、肌や毛髪内部まで保湿します。髪を柔らかく、コシのある状態に保ち肌にハリと若々しさを与えます。

USE: 濡らした髪と身体に塗布し、マッサージしてから洗い流します。



STYLING

OW MENの製品を使えば、たったワンステップで髪をシェイプし、強化することができます。乱れた髪のヘアデザインを整え、同時に毛幹に作用して毛髪の繊維を強く、太くする、メンズ・スタイリングの新しいビジョン。

フィトペプチドは、植物由来のミクロ分子で、分子量が小さいことから毛髪構造に深く浸透して強固にし、ボリュームを与え酸化から守ります。バクリバターが保湿効果を発揮し、髪を整えながら、月桂樹のエッセンシャルオイルとビタミンがエネルギーをチャージします。

パラベン、シリコン、ペトロラタム、PEG、PPG&BG、EDTA、合成香料、人工着色料、GMO、フタル酸エステル不使用。



water resin

ウォーター・レジン

▶ スタイリング ヘア ポマード

[原始性活性成分] エシカルバクリ
[テクノボタニカル成分] フィトペプチド
[バイオダイナミック・フィトエキス] 月桂樹

50ml

FOR: ミディアムホールド、サテン仕上げ。オールヘアタイプ用。

BENEFITS: ウェットでしっかりとスタイリングをキープ、サテンのような艶感のウォーターベースポマードです。髪の繊維を強く、柔らかくし保湿とコンディショニング、保護作用があります。

USE: 濡れた髪や乾いた髪に両手で製品を適量擦り込み、好みのスタイルに整えます。



raw mud

ロウ・マッド

▶ アンチストラクチャード サブスタンス フォー ヘア

[原始性活性成分] エシカルバクリ
[テクノボタニカル成分] フィトペプチド
[バイオダイナミック・フィトエキス] 月桂樹

50ml

FOR: ストロングホールド艶消し仕上げ。ミディアムから太めの髪質に。ショートまたはミディアムヘアスタイルに最適。

BENEFITS: ナチュラルでりながら、エクストラマットな質感で強力にホールド。ボリュームを与え、乾燥した髪のミネラルバランスを整えます。

USE: 濡れた髪や乾いた髪に両手で製品を適量擦り込み、好みのスタイルに整えます。



bungee fiber

バンジー・ファイバー

▶ エラスティック ファイバラス ヘア ペースト

[原始性活性成分] エシカルバクリ
[テクノボタニカル成分] フィトペプチド
[バイオダイナミック・フィトエキス] 月桂樹

50ml

FOR: ストロングホールドでいかようなデザインもセット力を発揮し、自然な仕上がり感に。ウェーブのある髪、パーマヘアのカールのリッチも再現。

BENEFITS: 弾性のあるファイバーテクスチャーであらゆるレンジスにも適します。絡まりやすい髪も、ウェーブを活かしたラフなスタイリングに最適。



USE: 濡れた髪や乾いた髪に両手で製品を適量擦り込み、好みのスタイルに整えます。

MEN'S SPECIALIST

使う人それぞれの特別なニーズに合わせてカスタムメイド
アンドロゲン性脱毛症に対抗する、クロノバイオロジーをベースにした
スプレーローションで、概日リズムにより、頭皮が活性成分を
一番吸収しやすい夜中に作用するよう考案されています。
グレーへア、白髪を美しく強調したいけれど、
黄色かったヘアはどうにかしたい、と考えてる男性へ。
黄ばみを抑える新しいヘアバスは、理想のトーンにコントロールします。



- ▶ SLS&SLES、ハラベン、ペトロラダム、PEG、PPG&BG、EDTA、合成香料、GMO、フタル酸エステル不使用。

nocturnalhair remedy

ノクターナル・ヘア レメディ

- ▶ フォーティファイング ローション フォー
スカルプ & ヘア プローン トゥー フォーリング アウト

[原始性活性成分] エシカルカラボラ

[テクノボタニカル成分] 植物由来幹細胞

[バイオダイナミック・フィトエキス] アニス

100ml

FOR: アンドロゲン性脱毛症により抜け毛になりやすい男性の頭皮と髪に。

BENEFITS: 頭皮が活性成分を一番吸収しやすい真夜中に作用します。バジル植物幹細胞が脱毛の原因を抑制、細胞を刺激し頭皮のエイジングに効果的です。

USE: 夜、頭皮を清潔にしてからつけてください。作用するまで数分間そのままにします。必要であれば乾かします。週に3、4回、少なくとも3カ月間続けてください。使用前に良く振ってください。



silver steelhair bath

シルバー スティール・ヘアバス

- ▶ アンチイエロー イルミネイティング ヘアバス
フォー グレー&ホワイト ヘア

[原始性活性成分] エシカルカラボラ

[テクノボタニカル成分] フィトペプチド

[バイオダイナミック・フィトエキス] バイオダイナミック・ライス

240ml

FOR: グレー&ホワイトヘア、アンチフケ用。

BENEFITS: 余分な皮脂と不純物を優しく洗い流し、黄ばみを中和します。明るさと輝きを与え、髪を強化し、軽く柔らかく仕上げます。

USE: 濡らした髪に塗布し、マッサージしてから洗い流します。

